

CERTIFICATE N. 12/2021

ZAŚWIADCZA SIĘ, ŻE SYSTEM ZARZĄDZANIA WDROŻONY PRZEZ
WE HEREBY CERTIFY THAT THE MANAGEMENT SYSTEMS OPERATED BY

**Laboratorium Kosmetyków Naturalnych
FARMONA Sp. z o. o.**

ul. Jugowicka 10 C, 30 – 443 Kraków

JEDNOSTKI OPERACYJNE
OPERATIVE UNITS

ul. Jugowicka 10 C, 30 – 443 Kraków
Wysoka 180, 34 – 240 Jordanów

Patrz Załącznik dot. pozostałych Jednostek Operacyjnych (Załącznik nr 1)
See the Annex for the other Operative Units (Annex n°1)

JEST ZGODNY Z NORMĄ
IS IN COMPLIANCE WITH THE STANDARD

**ISO 22716:2007
Guidelines on Good Manufacturing Practices – Cosmetics (GMP)**

W NASTĘPUJĄCYM ZAKRESIE
FOR THE FOLLOWING ACTIVITIES

Produkcja, kontrola, magazynowanie i wysyłka wyrobów kosmetycznych.
Manufacture, control, storage and shipment of cosmetic products.

NINIEJSZY CERTYFIKAT POWINIEN BYĆ WYKORZYSTYWANY ZGODNIE Z ZASADAMI WYMIENIONYMI
W REGULAMINIE CERTYFIKACJI SYSTEMÓW ZARZĄDZANIA
THE USE AND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE SHALL SATISFY THE REQUIREMENTS
OF THE RULES FOR THE CERTIFICATION OF COMPANY QUALITY AND MANAGEMENT SYSTEMS

DATA:
DATE:

PIERWSZA CERTYFIKACJA
FIRST CERTIFICATION
2012-07-31

BIEŻĄCE WYDANIE
CURRENT ISSUE
2021-07-10

WAŻNOŚĆ
EXPIRY
2024-07-30

Flavio Ornago
Chairman of the Board
IMQ Polska Sp. z o.o. ul. Kraszewskiego 36, 30-110 Kraków

Ważność certyfikatu jest utrzymywana poprzez coroczne audyty kontrolne i recertyfikację Systemu Zarządzania przeprowadzaną co trzy lata.
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire Management System within three years



Załącznik nr 1 do certyfikatu nr 12/2021
ANNEX N. 1 TO THE CERTIFICATE N. 12/2021

JEDNOSTKI OPERACYJNE:
OPERATIVE UNITS:

Laboratorium Kosmetyków
Naturalnych FARMONA Sp. z o. o.
ul. Jugowicka 10 C
30 – 443 Kraków

Laboratorium Kosmetyków
Naturalnych FARMONA Sp. z o. o.
Wysoka 180
34 – 240 Jordanów

W NASTĘPUJĄCYM ZAKRESIE:
FOR THE FOLLOWING ACTIVITIES:

Magazynowanie i wysyłka wyrobów kosmetycznych.
Storage and shipment of cosmetic products.

Produkcja, kontrola i magazynowanie wyrobów
kosmetycznych.
Manufacture, control and storage of cosmetic products.

*CELEM NINIEJSZEGO ZAŁĄCZNIKA JEST WYJAŚNIENIE DZIAŁAŃ REALIZOWANYCH W
POSZCZEGÓLNYCH JEDNOSTKACH OPERACYJNYCH
Laboratorium Kosmetyków Naturalnych FARMONA Sp. z o. o.
THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH
OPERATIVE UNIT OF Laboratorium Kosmetyków Naturalnych FARMONA Sp. z o. o.*

*DLA WAŻNOŚCI I TERMINU OBOWIĄZYWANIA PROSZĘ ODNIEŚĆ SIĘ DO CERTYFIKATU 12/2021
FOR THE VALIDITY AND THE EXPIRY DATE PLEASE REFER TO CSQ CERTIFICATE N. 12/2021*

Flavio Ornago
Chairman of the Board

IMQ Polska Sp. z o.o. ul. Kraszewskiego 36, 30-110 Kraków